

Stadionzeitung zu den Heimspielen des VfB Kirchhellen

# Det VfB-Blättken

www.VfB-kirchhellen.de 22. Jahrgang, Ausgabe 349 Heft 7, Saison 2016/17

**Sonntag, 13. November 2016, 14.30 Uhr**  
**Bezirkssportanlage Kirchhellen**

**VfB Kirchhellen - SpVgg. Erle**

Vorspiel: VfB Kirchhellen II - SpVgg. Erle 19 II (Anstoß: 12.45 Uhr)

WINTERZEIT  
NEUE ANSTOSSZEIT



## Spitzenspiel!

Ab heute beginnen die Knallerspieltage für unsere Jungs. Heute stellt sich der Tabellenführer SpVgg. Erle an der Löwenfeldstraße vor. 48 geschossene Tore und sechs Gegentore sprechen eine deutliche Sprache! Da müssen wir unser ganzes Können in die Waagschale werfen und dürfen uns keine Nachlässigkeit erlauben. Erle hat fünf Punkte Vorsprung vor uns und wenn wir weiter oben dran bleiben wollen, ist Verlieren verboten. Verstecken brauchen wir uns jedoch nicht. Auch unsere Sturmreihe ist gut drauf und es hat bei unseren Gegnern bereits 49 mal eingeschlagen. Unser Torjäger Dominik Selm hat seine Torrieher genau zum richtigen Zeitpunkt wieder gefunden. Nächste Woche gehen die Wochen der Wahrheit weiter und wir treten beim SuS05 Beckhausen den aktuellen Tabellenzweiten mit drei Punkte Vorsprung an. Nach diesen beiden Wochen wissen wir, wo wir stehen.



## Ihre Apotheke mitten im Dorf

Mit uns ist jeder Schuss ein Tor, denn Beratung und Leistung werden bei uns GROSS geschrieben.



Wir beraten nicht nur persönlich und diskret, sondern auch qualifiziert und anerkannt zertifiziert in allen Fragen rund um:

**Arzneimittel und Homöopathie | Phytothek  
(Kompetenzapotheke für pflanzliche Therapie) |  
Diabetes | Inkontinenz | Ernährung und Kosmetik |  
Kompressionsstrümpfe | AMTS qualifizierte  
Apotheke | (Reise-) Impfpfehlungen**

Daneben haben Sie die Möglichkeit, direkt in der Apotheke verschiedene Bestimmungen durchführen zu lassen wie:

**Blutzucker | Cholesterin (HDL, LDL und  
Triglyceride) | Gerinnung (Quick, INR) | Hauttypen**

Nutzen Sie auch unseren kostenlosen Abhol- und Lieferservice von Rezepten und von uns geführten Waren, denn **Service ist unser Rezept!**



### Öffnungszeiten

Mo.- Fr. von 08.00–19.00 Uhr  
Sa. von 08.00–14.00 Uhr  
durchgehend geöffnet

Dorf-Apotheke Kirchhellen · Apothekerin Christiane Petri-Reers · Hauptstraße 34 · 46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon 0 20 45 / 4 12 90-0 · [www.dorf-apotheke-kirchhellen.de](http://www.dorf-apotheke-kirchhellen.de) · [www.facebook.com/DorfapothekeKirchhellen](https://www.facebook.com/DorfapothekeKirchhellen)





## **Autohaus Christoph Bellendorf**

**SPEZIELLER SERVICE IST UNSERE STÄRKE**

Pelsstr. 35 - 46244 Bottrop Kirchhellen

Tel: (0 20 45) 60 00 - <http://www.bellendorf.de>



**ŠkodaService**



**SEAT**

**Mazda Autohaus Rottmann GmbH**  
Ihr Mazda Vertragshändler  
in Bottrop-Kirchhellen



**Autohaus Rottmann GmbH**

Mazda-Vertrags-Händler  
Raiffeisenstraße 9

46244 Bottrop

Tel. 02045-82626

[www.mazda-autohaus-rottmann.de](http://www.mazda-autohaus-rottmann.de)

**Auch wir sind für Sie immer am „Ball“  
Wir bereiten für Sie stetige Sonderangebote vor**

Reparaturen aller Fahrzeugmarken  
Schwerbeschädigtenrabatt bei Neuwagen bis 16%  
Mazda Sondermodelle bis zu 5680,-€ Preisvorteil

Fahrzeugkomplettreinigung / Versiegelung 119,-€  
Fahrzeuginspektion ab 79,-€ zzgl. Material  
Vorführgewagen bis zu 30% Rabatt

Und viele weitere Angebote auf Anfrage



## Liebe Besucher, Gäste und Freunde des VfB,

stellen wir uns ausnahmsweise einmal dumm und fragen: Was ist ein Spitzenspiel? Richtig: Ein Spiel von Spitzenmannschaften gegeneinander. Heute können wir uns auf ein echtes Spitzenspiel freuen. Der Dritte empfängt den Tabellenführer. Der Abstand kann mit einem Sieg unserer I. Mannschaft auf den Tabellenführer auf zwei Punkte verkürzt werden. Und noch eine Frage: Was ist ein guter Sonntag? Auf diese Frage fallen die Antworten sehr unterschiedlich aus: Manche brauchen eine anspruchsvolle Predigt in der Sonntagsmesse, andere machen die Qualität eines Sonntags ausschließlich vom Wetter abhängig. In der Familie führt es bei immer mehr Menschen dazu, den Sonntag als „Ausschlaftag“ zu verstehen. So ganz falsch ist dies spirituell ja nicht, denn die biblische Idee eines „Ruhetages“ wirkt darin weiter. In der VfB-Familie fallen Sonntage dann gut aus, wenn alle drei Seniorenmannschaften Siege feiern können. Dies war in dieser Saison immerhin schon (oder leider erst) zwei Mal der Fall: Am 2. Oktober vielleicht mit der Motivationsspritze Oktoberfest und eine Woche darauf gegen Firtnaspor Gelsenkirchen, SC Hassel und YEG Hassel 1993 mit einem Torverhältnis von 10:2. Sind nicht alle guten Dinge drei?

Beim heutigen Spieltag unserer drei Mannschaften drei Siege zu feiern, ließe den Sonntag sogar sehr gut ausfallen: Ein Sieg in einem Spitzenspiel lässt sich immer gut feiern. Im Vorspiel tritt unsere II. Mannschaft als Tabellenvierter gegen den unmittelbaren Tabellennachbarn aus Erle an. Unsere Dritte fährt zum Nachbarschaftsduell „Sechster gegen Fünfter“ zur Zweitvertretung der F.S.M. Gladbeck.

Hoffen wir auf ein spannendes und faires Spitzenspiel sowie packende Nachbarschaftsduelle. In der Summe bitte drei Siege!

Einen richtig guten Sonntag wünscht



**Georg Garz**  
I. Vorsitzender  
VfB Kirchhellen

**Werner Breit · Sascha Fehrenberg · Carolin Breilmann**

**Wir versichern Ihnen: Wir versichern Sie gut!**

Ihr **Debeka** - Team  
Versichern · Bausparen

**Ein Vergleich lohnt sich!**

Krankenversicherung · Altersvorsorge  
Sachversicherung · Bausparen · KFZ

**Bottroper Str. 31 | 46244 Bottrop-Kirchhellen | Telefon (02045) 960 860**



**Malerbetrieb  
Grabosch**  
Vogelsrauh 12  
46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon: 0 20 45 / 40 30 04  
Fax: 0 20 45 / 40 30 06  
Mobil: 0171 / 998 11 44

Führt für Sie fachgerecht  
und preiswert aus:

- Exklusive Raumgestaltungen
- Treppenhausrenovierungen
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmung
- Teppich- und Bodenbeläge
- alte Malertechniken
- Gerüstbau



**Josua Garz**  
Torwart



**Alexander Groß**  
Torwart



**Daniel Schlak**  
Abwehrspieler



**Stefan Große Venhaus**  
Abwehrspieler



**Jan Große-Kreul**  
Abwehrspieler



**Hendrik Möhlmann**  
Abwehrspieler



**Nils Bußmann**  
Abwehrspieler



**Bernd Igelbüscher**  
Abwehrspieler



**Marc Kohlhaw**  
Mittelfeldspieler



**Tom Jansen**  
Mittelfeldspieler



**Marcel Voßbeck**  
Mittelfeldspieler



**Max Bertlich**  
Mittelfeldspieler



**Benedikt Risthaus**  
Mittelfeldspieler



**Andre Voßbeck**  
Mittelfeldspieler



**Jonas Thimm**  
Mittelfeldspieler



**Fabian Mohs**  
Mittelfeldspieler



**Lars Jenke**  
Mittelfeldspieler



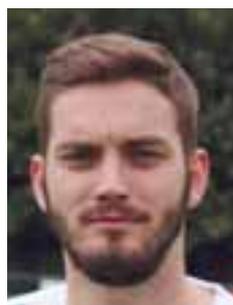
**Jan Mettler**  
Mittelfeldspieler



**Nico Graf**  
Mittelfeldspieler



**Christopher Mazik**  
Mittelfeldspieler



**Benedikt Schnieder**  
Stürmer



**Dominik Selm**  
Stürmer



**Stefan Kahnert**  
Stürmer



**Luca Kleine Wieskamp**  
Stürmer



**Constantin Hopp**  
Stürmer



**Christian Gabmaier**  
Trainer



**Kai Verstege**  
Co\_Trainer



**Christian Plewa**  
Torwart-Trainer



**Jens Kaiser**  
Betreuer



**Christoph Selm**  
Betreuer



**13. Spieltag (06.11.2016)**

SV Zweckel II	- VfB Kirchhellen	0 : 6
SG Pr. Gladbeck	- Eintracht Erle	2 : 2
SB Gladbeck	- VfL Grafenwald	1 : 1
Firtinaspor GE II	- SSV Buer 07/28 II	0 : 1
SuS Beckhausen 05	- TuS Rotthausen II	2 : 0
SpVgg Erle 19	- YEG Hassel II	2 : 0
SpVgg Midd. Resse	- BV Rentfort II	6 : 0
Hansa Scholven	- SC Schaffrath 59	0 : 3

**Tabelle nach dem 13. Spieltag**

1.	SpVgg Erle 19	13	11	2	0	48 : 6	35
2.	SuS 05 Beckhausen	12	11	0	1	48 : 12	33
3.	<b>VfB Kirchhellen</b>	<b>13</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>49 : 6</b>	<b>30</b>
4.	SpVgg Midd. Resse	12	9	1	2	33 : 21	28
5.	SSV Buer 07/28 2	13	8	1	4	38 : 19	25
6.	DJK Eintracht Erle	13	7	4	2	24 : 14	25
7.	SG Pr. Gladbeck	13	7	2	4	38 : 29	23
8.	YEG Hassel 2	13	5	2	6	20 : 24	17
9.	DJK TuS Rotthausen 2	13	5	1	7	27 : 32	16
10.	Firtinaspor GE	13	4	1	8	20 : 35	13
11.	SB Gladbeck	13	4	1	8	21 : 42	13
12.	SC Schaffrath	13	4	0	9	8 : 28	12
13.	VfL Grafenwald	13	2	2	9	18 : 39	8
14.	SV Hansa Scholven	13	2	2	9	19 : 44	8
15.	BV Rentfort 2	13	2	2	9	15 : 45	8
16.	SV Zweckel 2	13	1	1	11	14 : 44	4

**14. Spieltag (13.11.2016)**

VfB Kirchhellen	- SpVgg Erle 19	:
SC Schaffrath 59	- Firtinaspor GE II	:
SSV Buer 07/28 II	- SG Pr. Gladbeck	:
YEG Hassel II	- SuS Beckhausen 05	:
Eintracht Erle	- SpVgg Midd. Resse	:
Hansa Scholven	- TuS Rotthausen II	:
BV Rentfort II	- SB Gladbeck	:
VfL Grafenwald	- SV Zweckel II	:

**Service macht den Unterschied!**

**EP: Ostendorf**  
ElectronicPartner

TV, HiFi, SAT-Antennen

Verkauf und Service seit über 40 Jahren.

TV, LCD, Plasma, Video, DVD, Hifi, Satelliten- & Kabelanlagen, Telekommunikation, Mobilfunk

smarty ©

46244 Kirchhellen, Hauptstr. 50, Telefon 02045 / 40 85 55

24 Stunden shoppen unter: [www.ep-ostendorf.de](http://www.ep-ostendorf.de)

creative...

würzige...

vielfältige...

Ideen!

**aureus**  
Agentur für Werbung & Design

aureus GmbH · Lehmschlenke 94 · 46244 Bottrop-Kirchhellen · Fon: (02045) 4014-60 · Mail: [info@aureus.de](mailto:info@aureus.de) · [www.aureus.de](http://www.aureus.de)



Oberhofstraße 10 · 46244 Bottrop-Kirchhellen  
Tel. 02045-41 11 24 · Fax 02045-41 11 26  
E-Mail [info@pflege-am-park.de](mailto:info@pflege-am-park.de)  
[www.pflege-am-park.de](http://www.pflege-am-park.de)

**Bürozeiten:** Mo. – Fr. 8.30 Uhr – 16.30 Uhr  
und nach Vereinbarung

## Ihr Pflegedienst in Kirchhellen

Grundpflegerische Versorgung · Behandlungspflege · Pflegeberatungs- und Qualitätssicherungsbesuche · Beratung und Entlastung der pflegenden Angehörigen durch niederschwellige Betreuungsangebote z.B. Spaziergänge, Gesellschaftsspiele, Gespräche

# Verstege & Lux

Unfallinstandsetzung · Klimaanlage · Autovermietung



Autohaus Verstege & Lux GmbH · Bottroper Straße 39-41 · 46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon (02045) 95 47-0 · Telefax (02045) 95 47 47



**Autoglas**  
**Thomas Altenbeck**

Heinrich Hertz Str. 4a · 46244 Bottrop · Tel.: 02045-414640 · Fax: 02045-414620 · [www.wintec.de](http://www.wintec.de) · [bottrop@pkwglas.de](mailto:bottrop@pkwglas.de)



## Damit das nicht passiert

unser unverbindlicher Scheiben - Check

24 Std. Auftragsannahme  
freecall 0800-000-3-000

Anrufen - Termin machen - Reinschauen



## Kreisliga A1 Hinrundenspielplan der 1. Mannschaft Saison 2016/17

Sonntag, 14. August 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	TuS Rotthausen II	7 : 0
Samstag, 20. August 2016	13:00h	YEG Hassel II	-	VfB Kirchhellen	0 : 4
Sonntag, 28. August 2016	15:00h	Hansa Scholven	-	VfB Kirchhellen	0 : 2
Sonntag, 4. September 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	VfL Grafenwald	1 : 0
Sonntag, 11. September 2016	13:15h	BV Rentfort II	-	VfB Kirchhellen	0 : 5
Sonntag, 18. September 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	Eintracht Erle	1 : 2
Sonntag, 25. September 2016	13:00h	SSV Buer II	-	VfB Kirchhellen	1 : 0
Sonntag, 2. Oktober 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	SC Schaffrath 59	7 : 0
Sonntag, 9. Oktober 2016	11:00h	Firtinaspor Gelsenkirchen II	-	VfB Kirchhellen	1 : 4
Sonntag, 16. Oktober 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	SG Preußen Gladbeck	4 : 0
Sonntag, 23. Oktober 2016	15:00h	Spvgg Middelich-Resse 71/81	-	VfB Kirchhellen	1 : 0
Sonntag, 30. Oktober 2016	15:00h	VfB Kirchhellen	-	SB Gladbeck	8 : 1
Samstag, 5. November 2016	17:00h	SV Zweckel II	-	VfB Kirchhellen	0 : 6
Sonntag, 13. November 2016	14:30h	VfB Kirchhellen	-	SpVgg Erle 19	:
Sonntag, 27. November 2016	14:30h	SuS Beckhausen 05	-	VfB Kirchhellen	:

Wenn Taxi,  
dann ...



rund um  
die Uhr



**THESING**



(0 20 45) **28 33**

- Dialysefahrten
- Krankentransporte (alle Klassen)
- Flughafenstransfer
- Kleinbus bis 6 Personen
- Kurierfahrten

**Reifen**



**GEDIK**

Alle Fabrikate

Alle Fabrikate

Pelsstraße 39 - 46244 Bottrop

Telefon: 0 20 45 . 75 94 - Fax: 0 20 45 . 8 42 56 - Handy: 0172 . 2 76 32 37

e-Mail: adamreifen@hotmail.com - web: www.reifengedik.de



## Ein herber Dämpfer im Kampf um die Spitze

Vor 14 Tagen war die Drittvertretung des BV Rentfort zu Gast im heimischen Wohnzimmer. Die Bachmeier-Elf hatte sich viel vorgenommen, wollte man sich doch mit einem Sieg ganz weit oben festsetzen. Aber häufig kommt es anders als man denkt. Das Spiel geriet früh auf die schiefe Bahn, als Rentfort einen unberechtigten Elfmeter in der 16. Min zugesprochen bekam. Danach kassierte man zwei weitere Tore und wäre mit einem 0:3 in die Pause gegangen, wenn Buchwald den Ball nicht in der 44. über die Linie gedrückt hätte. Der VfB war zu keiner Zeit schlechter und machte in weiten Teilen das Spiel. Zur Halbzeit wurden noch einmal die Köpfe gewaschen und so kam man aus der Pause. Rentfort begnügte sich damit, zu verteidigen und so kamen die Kirchhellener zu der ein und anderen Chance. Das Tor ließ bis zur 80. auf sich warten, aber man war dran. Leider kassierte man in der 85. und 86. die Tore 4 und 5 und damit war das Spiel gelaufen. Rentfort war im gesamten Spiel nicht besser oder überlegen, einfach nur cleverer. So war die weiße Weste daheim beschmutzt worden.

Letzten Sonntag stand dann das zweite Dorferby der Saison beim TSV Feldhausen an. Zum Spiel kann man nicht viel sagen. Es spielte Abwehr – Feldhausen – gegen Angriff – Kirchhellen. Der Angriff hatte es über weite Strecken schwer und musste viel Geduld beweisen. Erst nach einem Standard macht Möhl-

mann das 1:0 (27.) für den VfB. Doch Feldhausen war weiter darauf, aus Kirchhellen nicht ins Spiel kommen zu lassen. So dauerte es bis zur Schlussviertelstunde, eher Peter sein erstes Tor für den VfB zum 2:0 (74.) machte. Ab da war Feldhausen geschlagen und die Schafeld Brüder legten noch das 3:0 (A. Schafeld 86.) und 4:0 (M. Schafeld 11 m 87.) nach. Der Trainer meinte nach dem Spiel: „Nicht schön heute, aber was soll man bei den Platzverhältnissen auch erwarten!“

Diesen Sonntag ist die Zweitvertretung SpVgg Erle 19 zu Gast. Und wieder geht es um wichtige Punkte, um sich in der Spitze weiterhin zu etablieren.



© Anreus

# MÖLLER

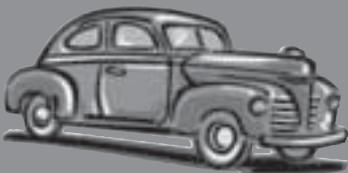
Schuhmoden - Kirchhellen

Ab sofort Schuh-  
reparaturannahme in  
unserem Geschäft

**Wir bieten Ihnen eine große Auswahl an Kinder-,  
Damen- & Herrenschuhen**

Schöne Einzelpaare zu tollen Preisen finden Sie vor und in unserem Geschäft

46244 Kirchhellen · Hauptstraße 40 · Telefon 0 20 45 / 76 95



# Fahrschule

Engelbert Gatzke

Führerscheine in den Klassen:

**B, BE, A1, A, C1, C, C1E, CE, M, L, T**

Aufbau Seminare für Fahranfänger

Im Schwarzwald 5  
46244 Bottrop-Kirchhellen

Telefon: 0 20 45 / 25 83

Immer: 0 20 43 / 4 29 47

**VfL Resse 08 II - VfB Kirchhellen III****1:1 (1:1)**

Vor dem Spiel hätte wohl jeder mit einem Kirchhellener Sieg gerechnet. Der VfB tat sich jedoch auf dem Ascheplatz in Resse sehr schwer und hatte am Ende noch ein wenig Glück, an diesem Tag nicht als Verlierer vom Platz zu gehen. Es begann ein zähes Spiel wo die Gelsenkirchener das erste Ausrufezeichen setzen konnten, was sofort das 1:0 bedeutete. Ein Schuss aus 16 Metern fand den Weg am unglücklichen Torwart Meyer vorbei. Der VfB konnte aber nicht wie gewohnt antworten und dem Gegner sein Spiel aufsetzen. Es dauerte eine halbe Stunde bis Dennis Verkamp mit einer schönen Aktion den Ausgleich erzielte.

Auch in der zweiten Halbzeit konnte sich das Voßbeck Team nicht steigern. Torjäger Tino Moche hatte noch die besseren Chancen und ein Lattentreffer für Resse sollte das Highlight der zweiten Hälfte bleiben. Die schwächste Saisonleistung reichte gegen den Tabellenfünfzehnten nur zu einem Unentschieden.

**VfB Kirchhellen:** Meyer – Jesenek, Vosbeck (70. R. Girnat), Burke – Bleyleven, Zimmermann, Verkamp, Debuck (45. Schmelzer), Mentzel – Mues (46. Jandewerth), Moche

**Tore:** 1:0 (11.), 1:1 Verkamp (33.)

**VfB Kirchhellen III –Wacker Gladbeck****1:2 (0:0)**

In den ersten 45 Minuten schenken sich die Kontrahenten nichts. Beide Mannschaften hatten ein Ziel vor Augen, das es zu erreichen galt. Kirchhellen kam nach und nach immer besser ins Spiel und hatte die besseren Torchancen. Jens Kurapkat und Tino Moche prüften jeweils den Keeper der Gladbecker. Auch einen wuchtigen Kopfball von König nach einer Ecke hielt der gegnerische Torwart glänzend.

Die zweite Hälfte war dann in Kirchhellener Hand. Der VfB setzte den Gegner unter Druck, konnte sich aber keine klaren Torchancen herauspielen. Die Abwehrreihe des VfB stand souverän, so dass die Gladbecker vorerst ohne Torschuss in Hälfte zwei blieben. Die Voßbeck-Elf belohnte sich dann für ihr gutes Spiel: In der 70. Minute trat Jens Kurapkat zu einem direkten Freistoß an und beförderte den Ball flach unter der Mauer ins linke Eck. Fünf Minuten vor Spielende trafen die Gäste nach einer nicht gut geklärten Ecke dann mit dem ersten Torschuss aus 10 Metern zum 1:1. Der VfB spielte weiter auf das 2:1, riskierte aber zuviel. Nachdem Kurapkat in der 88. Minute mit Gelb-Rot vorzeitig duschen gehen durfte, fing sich Kirchhellen noch einen Konter zum 1:2 für den neuen Tabellenführer.

**VfB Kirchhellen:** Meyer – Jesenek, Vosbeck, Burke – Kurapkat, König, Schmelzer, Debuck (70. R. Girnat), Mentzel – Moche, Jandewerth (46. Schulte-Terhusen)

**Tore:** 1:0 Kurapkat (70.), 1:1 (85.), 1:2 (89.)

**Eigene Herstellung - Eigene Räucherei - Partyservice****FISCH-PIOTROWSKI.de****Ladenlokal:****Friedenstraße 25****45964 Gladbeck****Telefon: 0 20 43 - 22 3 77****Geöffnet: Di.-Fr. 9.00-18.00 Uhr**

Sie finden uns auf  
folgenden Wochenmärkten:

**Dienstag - Stadtmitte****Mittwoch - Zweckel & Brauck****Donnerstag - Stadtmitte & Kirchhellen****Freitag - Zweckel & Brauck****Samstag - Stadtmitte****KIRCHHELLENER THERAPIEZENTRUM****Praxis für Krankengymnastik****Mirko Müller · Christian Stilber · Stefan Selke****Behandlungen:**

Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Osteopathie, Cranio Sacrale  
Kinderbehandlung Bobath/Vojta, Medizinisches Muskelaufbautraining  
Massage, Bindegewebsmassage, Gymnastikgruppen, Hausbesuche



**Kirchhellener Ring 76 · 46244 Bot.-Kirchhellen · Telefon: 0 20 45 / 23 73 · [www.kirchhellen-physio.de](http://www.kirchhellen-physio.de)**

# Glückauf Apotheke

## Unsere Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 8.00 - 19.00 Uhr

Sa. 8.00 - 14.00 Uhr

Mittwochs nachmittags  
geöffnet

## Unsere „Standards“:

- Beratung rund um Ihre Arzneimittel
- Anmessen von Kompressionsstrümpfen und Bandagen
- Beschaffung von Informationen zu individuellen Gesundheitsfragen und Arzneimitteln
- Kostenloser Lieferservice in Kirchhellen
- Quick Check (Blutdruck-/ Zucker- und Cholesterinmessung, Bestimmung von BMI und Körperfettanteil)



**Glückauf-  
Apotheke**

gegründet 1907 Inh. Birgit Lauer e.K.

Fachapothekerin für Offizin-Pharmazie

Hauptstraße 39  
46244 Bof.-Kirchhellen  
Tel. 0 20 45 - 23 05

[www.glueckauf-apotheke-kirchhellen.de](http://www.glueckauf-apotheke-kirchhellen.de)

Bio-Metzgerei & Catering

# Scharun

Leidenschaft & Tradition seit 1912



**Auf die Qualität unseres Fleisches ist Verlass!**

Durch **tierartgerechte Haltung**, ökologisches Futter – ohne Antibiotika oder sonstige Zusätze – sowie **schonende Schlachtung** erhält unser Fleisch stets seinen **natürlichen Geschmack!**

**Biometzgerei Scharun**

Bottrop City: Poststraße 10 • Tel 02041 20646  
Kirchhellen: Hauptstraße 47A • Tel 020 45 7471  
[www.scharun.de](http://www.scharun.de)



DE - ÖKO - 003


**Kreisliga B I Hinrundenspielplan der 2. Mannschaft Saison 2016/17**

Sonntag, 14. August 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - SG Eintracht Gelsenkirchen II	2 : 1
Sonntag, 21. August 2016	15:00h	DJK Arminia Hassel - <b>VfB Kirchhellen II</b>	1 : 3
Sonntag, 28. August 2016	15:00h	FC Horst 59 - <b>VfB Kirchhellen II</b>	5 : 3
Sonntag, 4. September 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - VfL Grafenwald II	3 : 2
Sonntag, 11. September 2016	15:00h	VfL Resse 08 - <b>VfB Kirchhellen II</b>	2 : 2
Sonntag, 18. September 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - Eintracht Erle II	2 : 1
Sonntag, 25. September 2016	15:00h	F.S.M. Gladbeck - <b>VfB Kirchhellen II</b>	2 : 1
Sonntag, 2. Oktober 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - Adler Ellinghorst	4 : 1
Sonntag, 9. Oktober 2016	13:00h	SC Hassel II - <b>VfB Kirchhellen II</b>	1 : 2
Sonntag, 16. Oktober 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - Preußen Gladbeck III	4 : 3
Sonntag, 23. Oktober 2016	13:00h	Spvg Middelich/Resse II - <b>VfB Kirchhellen II</b>	0 : 2
Sonntag, 30. Oktober 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - BV Rentfort III	2 : 6
Sonntag, 6. November 2016	14:30h	DJK TSV Feldhausen - <b>VfB Kirchhellen II</b>	0 : 4
Sonntag, 13. November 2016	12:45h	<b>VfB Kirchhellen II</b> - Spvg Erle 19 II	:
Sonntag, 27. November 2016	14:30h	SV Horst-Emscher 08 III - <b>VfB Kirchhellen II</b>	:

**Kreisliga C I Hinrundenspielplan der 3. Mannschaft Saison 2016/17**

Sonntag, 14. August 2016	13:00h	SC Hassel III - <b>VfB Kirchhellen III</b>	2 : 2
Sonntag, 21. August 2016		spielfrei	
Sonntag, 28. August 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - VfL Grafenwald III	3 : 2
Sonntag, 4. September 2016	17:00h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - SB Gladbeck II	2 : 4
Sonntag, 11. September 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - SW Buer-Bülse II	7 : 2
Sonntag, 18. September 2016	13:15h	SV Erle 08 II - <b>VfB Kirchhellen III</b>	2 : 4
Sonntag, 25. September 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - SV Horst 08 IV	5 : 1
Sonntag, 2. Oktober 2016	15:00h	DJK SG Borussia Scholven - <b>VfB Kirchhellen III</b>	1 : 2
Sonntag, 9. Oktober 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - YEG Hassel III	4 : 0
Sonntag, 16. Oktober 2016	15:00h	Spvg Westfalia Buer - <b>VfB Kirchhellen III</b>	2 : 1
Sonntag, 23. Oktober 2016	13:15h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - Sportfreunde Bulmke II	8 : 2
Sonntag, 30. Oktober 2016	13:15h	VfL Resse 08 II - <b>VfB Kirchhellen III</b>	1 : 1
Sonntag, 6. November 2016	12:45h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - Wacker Gladbeck	1 : 2
Sonntag, 13. November 2016	12:45h	F.S.M. Gladbeck II - <b>VfB Kirchhellen III</b>	:
Sonntag, 27. November 2016	12:45h	<b>VfB Kirchhellen III</b> - Adler Ellinghorst II	:

# Omega

## Bestattungen

Würdevoll bestatten zu Festpreisen  
Bestattungen Jünger, Fischer u. Lehr



## Preisbeispiel: anonyme Feuerbestattung

ab **1.099,00 €**

inclusive

**Einäscherungsgebühren,  
Friedhofsgebühren**

für ein anonymes Urnengrab,  
massiver Kiefernarg, Deckengarnitur,  
Sterbekleid (alternativ pers. Garderobe),  
Überführung vom Sterbeort (Bottrop) direkt  
zum Krematorium während unserer  
Dienstzeiten (Mo. - Fr. von 8.00 - 18.00 Uhr),  
Einbettung und Einkleidung, Erledigung aller  
für die Beisetzung erforderlichen Formalitäten  
und Urmenträger

46244 Bottrop-Kirchhellen, Schulstraße 30

**gebührenfreie Soforthilfe: 0800-66 342 33**

Telefon 0 20 45 - 95 600, Fax 0 20 45 - 95 60 60  
info@bestattungen-omega.de, www.omega-best.de

Ob Vereinsdrucksachen,  
Privatdrucksachen,  
Aufkleber, Plakate,  
Visitenkarten, Flyer ...

... mit uns  
bleiben  
Sie am



## kruse druckhaus

Im Pinnal 64  
46244 Bot.-Kirchhellen  
Tel. 0 20 45/950 150  
Fax 0 20 45/950 15 18  
info@druckhaus-kruse.de  
www.druckhaus-kruse.de

## Fischer Marmor



**Exclusives aus Granit  
und Marmor**

Fachgerechte Maßarbeiten  
Küchenarbeitsplatten -  
Thekenplatten  
Fensterbänke - Treppenstufen  
und vieles mehr ...

Hegestraße 17  
46244 Kirchhellen  
Telefon (02045) 2563  
Telefax (02045) 6842

## Weg zum guten Hören

Individuelle Beratung  
Computerunterstützte  
Anpassung  
Hörgeräte der führen-  
den Hersteller  
Eilreparaturen  
Kinderversorgung  
Lieferant aller Kassen



**Hörstudio  
Sporkmann**  
Hörgeräte + mehr...  
Johann-Breker Platz 1 b  
46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon (0 20 45) 40 32 50  
Poststraße 6  
46236 Bottrop  
Telefon (0 20 41) 69 89 73

## Sischlerei Surmann



Anschrift:  
Tischlerei Christian Surmann  
Heuweg 20  
46244 Bottrop (Kirchhellen)  
Telefon: (0 20 45) 67 47

Werkstatt:  
Bottroper Straße 22  
Telefon: (0 20 45) 8 41 04  
Telefax: (0 20 45) 8 53 77  
Funk-Telefon: (01 71) 3 41 02 77



Film

Foto

Musik

## EDV & ZUBEHÖR

ITK - Systemintegration

Telefon-Anlagen  
PCs Tablets  
Drucker Plotter  
Verbrauchsmaterialien

Raiffeisenstr 17  
46244 Bottrop  
Tel. 02045 412091  
service@schwanewilm.com

Und es geht doch...



**Tabelle VfB 2 nach dem 13. Spieltag**

1.	F.S.M. Gladbeck	13	13	0	0	54 : 10	39
2.	BV Rentfort 3	13	11	0	2	51 : 15	33
3.	FC Horst 59	13	9	2	2	35 : 17	29
4.	<b>VfB Kirchhellen 2</b>	<b>13</b>	<b>9</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>34 : 25</b>	<b>28</b>
5.	SpVgg Erle 19 2	13	8	1	4	34 : 27	25
6.	VfL Resse 08	13	7	2	4	30 : 19	23
7.	Adler Ellinghorst	13	7	1	5	31 : 21	22
8.	SC Hassel 2	13	6	2	5	31 : 30	20
9.	SG Preußen Gladbeck 3	13	6	1	6	26 : 26	19
10.	SV Horst-Emscher 08 3	13	5	1	7	30 : 31	16
11.	DJK Eintracht Erle 2	13	4	4	5	18 : 25	16
12.	VfL Grafenwald 2	13	3	0	10	24 : 35	9
13.	DJK Arminia Hassel	13	2	3	8	15 : 44	9
14.	SpVgg Middelich-Resse 2	13	2	2	9	13 : 31	8
15.	DJK TSV Feldhausen 66	13	1	2	10	9 : 40	5
16.	SG Eintracht Gelsenkirchen 2	13	0	0	13	17 : 56	0

**Tabelle VfB 3 nach dem 13. Spieltag**

1.	Wacker Gladbeck	11	9	0	2	32 : 9	27
2.	SpVgg Westfalia Buer	11	8	2	1	38 : 17	26
3.	Adler Ellinghorst 2	11	8	1	2	38 : 17	25
4.	SG Borussia Scholven	13	7	1	5	36 : 23	22
5.	SC Hassel 3	12	7	1	4	30 : 22	22
6.	<b>VfB Kirchhellen 3</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>36 : 21</b>	<b>20</b>
7.	F.S.M. Gladbeck 2	11	6	2	3	27 : 19	20
8.	SuS Schwarz-Blau Gladbeck 2	11	5	2	4	33 : 27	17
9.	SV Horst-Emscher 08 4	11	4	1	6	21 : 38	13
10.	VfL Grafenwald 3	10	3	3	4	23 : 20	12
11.	Spfr. Bulmke 2	11	4	0	7	19 : 39	12
12.	VfL Resse 08 2	11	1	1	9	16 : 36	4
13.	Erler SV 08 2	11	1	1	9	15 : 41	4
14.	Schwarz-Weiß Buer-Bülse	11	0	1	10	12 : 47	1

LGS ROLLADENBAU OHG

LGS

Neubau · Altbau  
Reparaturen · Markisen  
Jalousien · Insektenschutz

Berglusstraße 7 · 46244 Bottrop  
Tel. 0 20 45 / 40 73 97  
Fax 0 20 45 / 40 73 99

ROLLADENBAU



VfB Kirchhellen ( Ü 32 ) : TuS Sinsen 4:1 (0:0)

Ein sehr gutes AH-Spiel sahen die Zuschauer am Samstag, 22.10.16 auf unserem neuen Kunstrasenplatz. Die 1. Halbzeit war ausgeglichen und endete trotz mehrerer Tormöglichkeiten auf beiden Seiten torlos.

In der Halbzeitpause brachte der Coach drei neue Spieler, u. a. auch Jörg Holtkamp, der nach seiner Einwechslung innerhalb von fünf Minuten zwei Treffer erzielte. Die Gäste konnten zwar noch auf 2:1 verkürzen. Aber Christoph Schlebach, der im 1. Durchgang teilweise unglücklich agierte, machte mit seinen beiden Treffern alles klar.

#### Eingesetzte Spieler:

Patrick Händchen, Nicolas Beyer, Mike Dierig, Andre Große-Beck, Jörg Holtkamp, Manuel Khom, Stephan Plewa, Frank Sahn, Christoph Schlebach, Daniel Siebe, Marc Suckow, Oliver Wittig, Christoph Zeidler, Yves Zerta.

Am Samstag den 05. November 16 fand die Ü32 Hallenkreismeisterschaft in der Rentfort-Nordhalle statt.

Bei einem übersichtlichem Teilnehmerfeld von sechs Mannschaften, gab es eine Gruppenphase von jeweils drei Mannschaften. In der Vorrunde wurden beide Spiele gewonnen, sowie das anschließende Halbfinale.

Das Endspiel gegen Preußen Gladbeck endete 1 : 1 Leistungsgerecht.

In den folgenden neun Meterschießen war der Gegner Treffsicherer. So blieb uns der undankbare 2. Platz nicht erspart.

**Kader:** Marc Tancyus, Nicolas Beyer, Daniel Siebe, Peter Rommeswinkel, Christian Rommeswinkel, Patrick Händchen, Christoph Schlebach, Andre-Große Beck, Kai Verstege



WIR BACKEN, WAS WIR SÄEN.  
ECHTES  
KIRCHHELLENER DINKELKORN



*Kläsener*

FAMILIENBÄCKEREI SEIT 1938



## Erfolgreiches Wochenende unserer C1-Jugend

Im Ligabetrieb gewann das Team am Samstag erneut deutlich mit 23:0 (11:0) gegen SG Eintracht Gelsenkirchen. Am Sonntag ging es dann gleich weiter gegen DSC Wanne-Eickel (Bezirksliga).

Unter den Augen unseres nächsten Gegners SSV Buer, auf diesen man bekanntlich am kommen Samstag im Halbfinale des Kreispokals trifft, erreichte man ein 2:2 (1:2) Unentschieden. DSC spielte zwar phasenweise etwas flüssiger, welches unser Team mit Laufbereitschaft und gutem Zweikampfverhalten egalisierte. Der VfB geriet aufgrund einer Unachtsamkeit in der Hintermannschaft in Rückstand, welchen man jedoch durch das entschlossene Nachsetzen von Jan quasi postwendend wieder ausgleichen konnte. Ein Freistoß der Gäste führte vor

der Pause zum erneuten Rückstand. Nach der Pause spielte sich das Spielgeschehen fast ausschließlich in der Hälfte von Wanne-Eickel ab. Kirchhellen machte mächtig Druck und glich völlig verdient zum 2:2 durch Justin aus. Wer nun glaubte, dass der 2-Klassenunterschied in der 2. Hälfte deutlich zu sehen sein wird, musste sich eines Besseren belehren lassen. Unsere C1 machte weiter mächtig Druck und erspielte sich Torchance um Torchance.

Für Wanne-Eickel reichte es nur noch zu gelegentlichen Entlastungsangriffen, welche jedoch stets brandgefährlich waren. Schlussendlich sahen die Zuschauer ein faires und ordentliches C-Junioren Spiel, welches durchaus auch mit einem Sieg für Kirchhellen hätte enden können.

### Tabelle C-Junioren Kreisliga B

1.	VfB Kirchhellen	6	6	0	0	72 : 3	18
2.	DJK Eintracht Erle	6	6	0	0	38 : 3	18
3.	SSV Buer 07/28 3	6	3	0	3	14 : 29	9
4.	SSV Rotthausen	7	2	2	3	19 : 24	8
5.	DJK SW Gelsenkirchen-Süd	6	2	1	3	12 : 13	7
6.	SG Eintracht Gelsenkirchen	6	2	1	3	13 : 35	7
7.	DJK Eintracht Erle 2	4	2	0	2	7 : 14	6
8.	Erlar SV 08 2	5	2	0	3	12 : 38	6
9.	SuS 05 Beckhausen C I	5	0	1	4	5 : 16	1
10.	VfL Grafenwald	5	0	1	4	11 : 28	1

## A-Jugend mit Niederlagen, B-Jugend siegt

Unerwartet schwach kam die A-Jugend aus der Herbstpause. Aus dem harten Programm mit drei Auswärtsspielen in Folge, konnte das Team von Coach Marvel Lehmann nichts Zählbares holen, darunter eine 1:2 Derbyniederlage gegen Grafenwald. Die A-Jugend befindet sich nach dem 7. Spieltag auf dem 10. Tabellenplatz.

Die B-Jugend ließ nach dem 3:0 Sieg in der Vorwoche gegen Preußen Gladbeck ein 4:3 Auswärtssieg in SuS Beckhausen folgen. Mit den beiden Siegen arbeitet sich das Team von Manfred Thimm und Peter Josten auf den 5. Rang nach vorne.

HERREN SALON  
SCHWARTZ

Hauptstraße 21 • 46244 Bottrop-Kirchhellen

Öffnungszeiten:

Di. - Fr. 8:30 - 18:30 Uhr

Sa. 8:00 - 13:00 Uhr

[www.herrensalon-schwartz.de](http://www.herrensalon-schwartz.de)



0 20 45 /  
4 14 50 70

# PRAXISTEAM

## Dr. Wilm G. Franzen

### Gesund im Mund!



- Ästhetische Zahnheilkunde • Implantologie • Individual-Prothetik
- Keramikrestorationen • Laser-Therapie • Oral-Chirurgie • Parodontologie • Prophylaxe

Zahnarzt Dr. Wilm G. Franzen  
 Hauptstr. 66 · 46244 Bot-Kirchhellen · Tel. 02045-83300 · Fax 02045-7844 · info@dr-franzen.de  
[www.dr-franzen.de](http://www.dr-franzen.de)

## Unsere Reinigungsdienstleistungen für Geschäftsunternehmen und Privathaushalte

- Glas- & Rahmenreinigung
- Fassadenreinigung
- Unterhaltsreinigung, auch Haushaltsreinigung
- Bauschlussreinigung
- Photovoltaik- & Solaranlagenreinigung
- Treppenhausreinigung
- Wintergarten-Reinigung
- Sonderreinigung
- Winterdienst

info@siebe-gebaudereinigung.de · [www.siebe-gebaudereinigung.de](http://www.siebe-gebaudereinigung.de)  
[www.siebe-photovoltaikreinigung.de](http://www.siebe-photovoltaikreinigung.de)



Siebe Gebäudereinigung OHG,  
 Tel.: 02045 - 46 88 958 & 02045 - 41 06 81,  
 Fax: 02045 - 46 88 957,  
 Hauptstr. 85, 46244 Bottrop-Kirchhellen

**Bottrop** Wartung und Reparatur von LKW  
 An der Knippenburg 113 · 46238 Bottrop · Tel. (02041) 68 90 71 · Fax 6 44 89

**SCANIA** Scania-Servicepartner     **SCHMITZ CARGOBULL** The Trailer Company.

**SCHRAVEN**  
 TRUCK & TRAILER SERVICE

**XL SERVICE** FÜR TRANSPORTER     **truckdrive** DIE MARKEN-WERKSTATT

Stollenstraße 19 · 45966 Gladbeck · Tel. (02043) 4 67 10-0 · Fax 4 67 10-71

Wartung und Reparatur von PKW/LKW **Gladbeck**




Getränke - Fachhandlung  
 Fassbier - Vertrieb

**Getränke Kockers**

Blaufärberweg 21 - 46244 Bot.-Kirchhellen  
 Telefon: 0 20 45 / 74 00



## GI-Jugend mit neuen Trikots

Die GI-Jugend kann sich über einen neuen Trikotsatz von der Schlosserei Schlüter freuen. Am vergangenen Wochenende bedankten sich die Kinder und das Trainerteam Fichtel/Koschnig/Schneider persönlich bei Marc Schlüter. Die neuen Trikots sorgten bereits in ihrem ersten Einsatz für viele Tore: Im Spiel gegen Preußen Gladbeck gewann die Weiß-Blauen Kirchhellener mit 12:1.



## F3-Jugend gut gerüstet für den Winter

Die Spedition Timmerhaus hat die F3-Jugend mit neuen Winterjacken ausgestattet. Heinz-Peter Timmerhaus übergab gemeinsam mit seiner Schwester Simone die schicken Jako-Jerseys an die strahlenden Kinder und sorgen dafür, dass die F3-Jugend bestens für einen kalten Winter gewappnet ist.

Vielen Dank an die Spedition Timmerhaus.

**Volksbank Kirchhellen eG Bottrop**



*präsentiert die nächsten Heimspiele der Jugendabteilung*

**16.11.2016**

B-Jugend - SV Gelsenkirchen-Hessler 06 (18.30 Uhr)

**19.11.2016**

E2 3-Jugend - SC Hassel 3 (10.00 Uhr)

F3-Jugend - DJK Teutonia Schalke Nord 2 (10.00 Uhr)

GI-Jugend - SuS 05 Beckhausen GI (10.00 Uhr)

E1-Jugend - SV Zweckel (11.00 Uhr)

E2 3-Jugend - SV Zweckel II (11.00 Uhr)

F1-Jugend - SV Horst-Emscher 3 (11.00 Uhr)

D1 2-Jugend - SSV Buer 07/28 (12.00 Uhr)

C-Jugend - SV Gelsenkirchen-Hessler 06 (13.30 Uhr)

**26.11.2016**

D1 2-Jugend - Schwarz-Weiß Buer-Bülse (12.00 Uhr)

C-Jugend - SpVg. Westfalia Buer (13.30 Uhr)

Hans-Jürgen Weber · Auf dem Espel 12/1 · 46244 Kirchhellen · Tel. 02045/6059 · Mobil: 0170 4019204 · mail@webers-partyservice.de

## Weber's Fleischerei & Rustikaler Partyservice

**Auf den Wochenmärkten**

**Di: Grafenwald**

**Fr: Bot-Eigen**

**Do: Kirchhellen**

**Sa: Grafenwald**



**Wurst aus eigener Herstellung**

Zum Teil nach alten Rezepten zubereitet



## NRW-Liga-Herren verlieren weiter

Kirchhellen mit Klatsche am Sonntagmorgen

**Anrather TK RW – VfB Kirchhellen**

**9:2**

Wie schon im letzten Jahr bezog der VfB eine empfindliche Klatsche gegen die Plastik-Spezialisten aus Anrath. Ohne Rainer Blüm und Umstellungen in den Doppeln gelang zu Beginn nur ein Erfolg. Auch im Anschluss kam der VfB wie im letzten

Jahr überhaupt nicht ins Spiel und erlebte eine Pleite nach der anderen. Nur Udo Lindemann konnte einen Sieg verbuchen. In allen anderen Partien holte man zusammen ganze fünf Sätze. Es ist müßig, darüber zu diskutieren, welchen sportlichen Stellenwert das Ergebnis hat, aber fakt ist, dass die Anrather ihren Heimvorteil eindrucksvoll genutzt haben.

## Kirchhellen mit dritter Pleite in Folge

Gut, dass die NRW-Liga-Tischtennisherren des VfB Kirchhellen zu Beginn der Saison punktemäßig ordentlich vorgelegt hatten, denn nach drei Niederlagen in Folge und einigen überraschenden Ergebnissen im Tabellenkeller ist das Feld der Mannschaften wieder enger zusammengerückt. Die knappe 7:9-Niederlage gegen Tabellennachbarn Ronsdorf war recht überflüssig, denn der Start in die Partie verlief äußerst vielversprechend. Vor allem der 3:0-Erfolg von Maurice Mann und Rainer Blüm gegen das Ronsdorfer Spitzendoppel um den sicher mindestens zweitligatauglichen Guohui Wan ließ die Fans in der Halle aufhorchen. Da auch Udo Lindemann und Marius Mann knapp die Oberhand behielten und Doppel drei auch siegte, war eigentlich der Grundstein zu einem Gesamterfolg gelegt. Zwar war Maurice Mann gegen Wan erwartungsgemäß ohne Chance, jedoch stellte Udo Lindemann am Nebentisch den Dreipunkteabstand wieder her. In der Mitte lehrte der Ronsdorfer Nachwuchsspieler Luckey sowohl Marius Mann als auch André Blies das Fürch-

ten. Letzterer gab auch sein zweites Einzel trotz knapper Sätze ohne Satzgewinn ab. Auch Reinhold Anton war kein Satzgewinn vergönnt. Zwar holte Sascha Schuster einen 3:0-Sieg, aber Udo Lindemann verlor dann trotz Verlängerung im dritten Satz 0:3 gegen Wan. Weiter ging es mit den klaren Ergebnissen. Maurice Mann wurde zunehmend der Schneid abgekauft, Sascha Schuster kam zweieinhalb Sätze nicht zum Zug und so kippte das Spiel zugunsten der Gäste. Den Höhepunkt des Abends lieferte dann aber noch Reinhold Anton, der mit spektakulären Abwehraktionen und sehenswerten Ballwechsellern seinen Gegner im nur zweiten Fünfsatzspiel des Abends niederhielt. Also kam es zum Schlussspiel, welches knapp verloren wurde. Nunmehr steht der VfB auf Rang sechs der Tabelle, muss jedoch am nächsten Spieltag beim verlustpunktfreien Tabellenführer Velbert antreten. Punkte: Lindemann/Mann, Marius 1:1, Mann, Maurice/Blüm 1:0, Blies/Anton 1:0, Lindemann 1:1, Mann, Maurice 0:2, Mann, Marius 1:1, Blies 0:2, Schuster 1:1, Anton 1:1

### Weitere Spiele

**Herren II – TuS Haltern II**

**9:1 (KL)**

Souverän gewonnen, so könnte man meinen, doch niemand wagt sich vorzustellen, wenn nicht zu Beginn alle drei Doppel und das folgende Einzel ganz knapp im fünften Satz zugunsten der Kirchhellener entschieden worden wären. Das zog dem wackeren Tabellenletzten den Zahn und der VfB kam zum standesgemäßen Erfolg. Einzig Wilke bezog seine obligatorische Niederlage gegen seinen Halterner Lieblingsgegner.

### TTV DJK Herten/Disteln II - Herren II 8:8 (KL)

In einem spannenden Spiel musste der VfB permanent einem Rückstand hinterherlaufen. Nur das Doppel Blass/Lammerding und Dominik Blass konnten zunächst punkten, sodass die Gastgeber auf 5:2 davoneilten. In der zweiten Einzelrunde holten die Kirchhellener dann fünf von sechs Punkten, sodass plötzlich der Gesamtsieg möglich schien. Im Schlussspiel mussten an sich dann im fünften Satz geschlagen geben zum mittlerweile dritten Unentschieden im siebten Spiel.

## So sehen Sieger aus:



B-Schüler landeten ersten Sieg ihrer Karriere

**STRATMANN**

Bestattungen

*Jedem Leben ein Zeichen setzen*

46244 Bottrop-Kirchhellen  
Hackfurthstraße 5  
Tel: +49 20 45 - 24 17

45966 Gladbeck-Rentfort  
Kampstraße 2  
Tel: +49 20 43 - 98 78 11

*Zeit für Abschied und Trauer*

info@stratmann-bestattungen.de www.stratmann-bestattungen.de



# DIE SPARKASSE PRÄSENTIERT



VfB I		VfB II		VfB III		A-Jugend		B-Jugend	
Dominik Selm	14	Lucas Buchwald	5	Tino Moche	8	Felix Flockert	4	Marvin Kohlhaw	9
Marc Kohlhaw	8	Martin Schafeld	4	Frederik Schulte-Terhusen	7	Timon Kleine-Wieskamp	2	Nils Josten	8
Stefan Kahnert	7	Gianluca Vittori	4	David Mentzel	4	Jonas Schwieger	2	Lennart Held	7
Fabian Mohs	4	Tom Jansen	3	Hannes Jandewerth	3	Lukas Teschke	2	Jannik Hetkämper	6
Nils Bußmann	3	Frederic Lux	3	Christopher Knyn	3	Ben Kornfeld	1	Leroy Mauter	6
Benedikt Risthaus	2	Lars Jenke	2	Jens Kurapkat	3			Max Stratmann	6
Daniel Schlak	2	Christopher Mazik	2	Dennis Verkamp	3			Silas Fannasch	3
Benedikt Schnieder	2	Henrik Möhlmann	2	Felix Mues	2			Lars Josten	3
Jonas Thimm	2	Virgilio Zanni	2	Alexander Zimmermann	2			Jonas Bernsmann	2
Max Bertlich	1	Sebastian Dietz	1	Christoph Bleyleven	1			Tim Gellings	2
Lars Jenke	1	Jan Jünger	1	Florian Debuck	1			Luca Buscemi	1
Henrik Möhlmann	1	Luca Kleine-Wieskamp	1	Stefan König	1			Tom Knipping	1
		Sven Peter	1	Alexander Velden	1				
		Alexander Schafeld	1	Matthias Vosbeck	1				

*naturlich wohnhaft*  
**maler brauckmann**  
 exclusive raum- und fassadengestaltung

malerstudio  
 verkauf  
 beratung  
 wärmedämmung  
 bodenbelagsarbeiten  
 balkonsanierung  
 verglasung

am schölsbach 11  
 46244 bot. kirchhellen  
 telefon 0 20 45 - 38 35  
 telefax 0 20 45 - 8 31 06

*Liscase Pisa*

Inh. Fidi Paolo  
 FÜRBERG 43  
 46244 KIRCHHELLEN  
 TEL. 02045 - 81580

**SEIT 1975**

**Frühstück**  
 täglich 9<sup>00</sup> – 12<sup>30</sup>  
 sonntags 10<sup>00</sup> – 12<sup>30</sup>

**haake**  
 Heizung, Sanitär & Klimatechnik [www.heizung-haake.de](http://www.heizung-haake.de)

**Meisterbetrieb**  
 Beratung – Planung – Ausführung – Verkauf

Wir bieten Ihnen individuelle Badplanung, Austausch von Heizkreisläufen zu Festpreisen, Modernisierung, Sanierung und Neuanstaltung von Heizungs-, Sanitär- und Klimatechnischen Anlagen, Rohrbruchbeseitigung, Wartungsdienst und 24h Notdienst.

Feierabendservice bis 20.00 Uhr ohne Mehrkosten.

Rufen Sie an, wir beraten Sie gern.  
**Telefon 0 20 45 / 30 99 40 · Handy 0177 / 5 20 98 02**



## In höheren Ligen...

Maik war in den vergangenen beiden Wochen zwei Mal in der Landesliga 3 unterwegs. Vor 14 Tagen leitete er die Begegnung zwischen Firtinasport Herne und dem VfL Kemminghausen.

Auf dem Herner Ascheplatz spielten beide Mannschaften wie Teams aus der untersten Kreisliga. So wunderte es auch niemanden, dass es zur Pause aufgrund von allgemeiner Unfähigkeit 0:0 stand. Nach dem Seitenwechsel wurde das Spiel nicht viel besser, jedoch schafften es die Gastgeber von der 57. Minute an Tore zu schießen und gewannen am Ende mit 4:0. Von der Leistung her hätten beide Mannschaften 0 Punkte verdient gehabt... Letzten Sonntag war Maik beim SV Sodingen in Herne gegen den SV Obersprockhövel angesetzt. Es war eine zerfahrene Partie die von vielen Nickligkeiten geprägt war. Nach 45 Minuten ging es mit 1:1 in die Kabinen. Nach Wiederanpfiff ging das Spiel weiter wie es vor dem Halbzeitpfiff aufgehört hatte, mit jeder Menge Nickligkeiten und viel Gemecker. In der 76. Minute gelang den Gästen der 2:1 Führungstreffer, welchen die Gastgeber 10 Minuten später zum 2:2 egalisierten.

In der 88. Minute gelang Sodingen dann doch noch der 3:2 Siegtreffer durch einen Foulelfmeter, wobei sich Maik den Unmut der ca. 70 Meter entfernten Trainerbank wegen des „unberechtigten“ Pfiffes auf sich zog. Der verbale Austausch endete schließlich damit, dass der Gäste Co-Trainer sich die Begegnung in den letzten Minuten von der Tribüne aus angucken durfte...

Stefan Tendyck war beim Regionalligaspiel SC Wiedenbrück gegen Viktoria Köln als Assistent im Einsatz. Überraschend ging Wiedenbrück in Führung, doch Köln konnte kurz vor der Pause ausgleichen. In der zweiten Halbzeit wurde die Überlegenheit der Gäste noch größer und die Chancen wurden nun auch besser genutzt. Am Ende stand es leistungsgerecht 1:5, wodurch Viktoria Köln nun die Tabellenspitze erklommen hat.

In der Oberliga leitete Stefan die Partie des FC Gütersloh gegen den 1. FC Kaan-Marienborn. Die erste Riesengelegenheit besaßen die Gäste, doch der Angreifer schoss hektisch über

das Tor. Dann wurde Gütersloh stärker und ging in der 19. Minute aus dem Getümmel in Führung. In der zweiten Halbzeit war das Spiel dann ausgeglichen und eng umkämpft, doch der nächste Treffer sollte in der 73. Minute wieder für die Hausherren fallen. Dabei blieb es dann bis zum Schlusspfiff.

Unsere Ex-Kollegin Sedef Eyeoglou war am letzten Wochenende 2x als Assistentin in der 2. Damen BL unterwegs. Am Samstag bei Bayern München II – VfL Sindelfingen (3:1). Die Anreise begann um 9.00 Uhr mit dem Flug von Ddorf nach München um um 20:30 Uhr dann wieder daheim zu sein. Am Sonntag war dann morgens Treffen in Marl um gemeinsam zum BV Cloppenburg – Herford (3:1) mit dem Auto zu fahren. Das Wochenende hätte ein wenig entspannter sein könne...



Wo ist er denn..... der Ball..



Ferid Tasbasi und Nick Schitzik bei den VfB Tagen 2015

### Zuschauerfrage:

Ein verletzter Spieler wird hinter dem Tor behandelt. Als sein Torwart ausgespielt ist und der Ball auf das leere Tor zurollt, springt er auf, läuft ins Spielfeld und schießt den Ball kurz vor Überschreiten der Torlinie ins Seitenaus. Welche Entscheidungen muss der Schiedsrichter treffen?

### Antwort:

Indirekter Freistoß, Feldverweis. Hier wird das Verhindern einer klaren Torchance mit einem Feldverweis bestraft. Da es sich aber um einen verletzten Spieler handelt, kann die Spielfortsetzung nur ein indirekter Freistoß sein.

Bis zum nächsten Mal  
**Das SR RED Team**



## Raiffeisen-Markt

*Auf gute Nachbarschaft.*

### Wir sind Ihr Fachmarkt für Haus, Tier und Garten.

Bei uns finden Sie:

- Alles für Ihr Heimtier
- Gartengeräte & Dünger
- Kraft- & Brennstoffe

- Blumenerde & Rindenmulch
- Berufsbekleidung

- Reitsportartikel & Pferdefutter
- Pflanzen und Dekoartikel

*Kompetent und gut beraten!*

**Raiffeisen-Markt Kirchhellen**  
46244 Kirchhellen • Pöllastraße 10 • Tel.: 0 20 45 / 9 55 00



Wir  
drücken  
die Daumen!

# „Das nächste Spiel“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Volksbank  
Kirchellen eG Bottrop



Meine Bank ... und mehr!



## Jahreshauptversammlung

Die VfB Jahreshauptversammlung 2017 wurde bereits terminiert: Sie findet am

**Donnerstag, 30. März 2017 um 19:20 Uhr** im Brauhaus am Ring statt.

Nach der jüngsten Satzungsänderung können Anträge bis zum 15. Februar beim Vorstand schriftlich eingereicht werden.

### Fotobuch AUS ROT WIRD GRÜN

Ab sofort kann ein Fotobuch über den Bau des Kunstrasens erworben werden. Christian Schmieding vom gleichnamigen Fotostudio hat den Umbau für uns die ganze Zeit begleitet und daraus ein Fotobuch zusammengestellt. Das Buch gibt es in zwei Ausführungen entweder 20 € oder 30 € je nach Bildqualität und kann ab sofort bei Foto Schmieding an der Hauptstrasse 50 bestellt werden.

### Anmeldung Soccernight

Am 11. Februar 2017 findet wieder unsere Soccernight statt. Ab sofort werden Anmeldungen entgegen genommen. Zwölf Teams können teilnehmen. Die Reihenfolge wird nach Eingang der Anmeldung festgelegt. Der Rest wird auf die Warteliste gesetzt. Anmeldung unter [fliesen-bussmann@web.de](mailto:fliesen-bussmann@web.de). Weitere Infos werden in kürze folgen

### Impressum

#### VfB-Blättchen Stadionzeitung des VfB Kirchhellen

##### Redaktion:

Peter Rommeswinkel  
(verantwortlich)

Klaus Radeck

Georg Garz

##### Kontakt:

Peter Rommeswinkel  
Telefon: 0178 9270199

[Info@VfB-kirchhellen.de](mailto:Info@VfB-kirchhellen.de)

[www.VfB-kirchhellen.de](http://www.VfB-kirchhellen.de)



*Erfolge feiert man  
im Brauhaus!*

*Wir freuen uns  
auf Euren Besuch!*



# **Ostermann: Diese Auswahl müssen Sie gesehen haben!**



**Ganz klar - immer eine Idee voraus**

# **OSTERMANN**

**WITTEN-ANNEN**, A 44 Abf. Witten-Annen (45), Gewerbegebiet Annen  
**HAAN-OST, Rhld.**, A 46 Abfahrt Haan-Ost (30), Industriepark Ost  
**BOTTROP**, an der B 224, Gewerbepark Boy/Welheim

**„Westdeutschlands  
großes Einrichtungs-  
Unternehmen“**





# Wir drücken dem VfB die Daumen

Die Sparkasse wünscht dem VfB  
Kirchhellen für die Saison viel Erfolg.



Sparkasse.

Gut für Kirchhellen.